WO 2005/000613 PCT/EP2004/006636

5

# 10 Klimatisierungseinrichtung für Fahrzeuge sowie Verfahren zum Betreiben einer Klimatisierungseinrichtung

15

20

25

30

Die vorliegende Erfindung betrifft eine Klimatisierungseinrichtung sowie ein Verfahren zu betreiben einer Klimatisierungseinrichtung.

Gattungsgemäß zugrunde gelegte Klimatisierungseinrichtungen sind aus an Fahrzeugen bekannt. Klimatisierungseinrichtungen haben das Ziel, eine als günstig erkannte Temperaturschichtung im Fahrzeuginnenraum zu erzeugen und aufrecht zu erhalten und gleichzeitig ein verkehrssicheres Fahren des Fahrzeugs zu ermöglichen. Die zu erzeugende Luftschichtung ist vom Temperaturverlauf her so zu wählen, dass der Kopfbereich der Fahrzeuginsassen geringere Temperaturen aufweist als der Fußraum. Andererseits ist es zum Verhindern des Beschlagens insbesondere der Frontscheibe des Fahrers wünschenswert, wenn die Scheibeninnenseite einem relativ wärmeren Luftstrom ausgesetzt ist, da dieser die fahrzeuginnere Seite der Scheibe erwärmt und zugleich mehr Feuchtigkeit aufnehmen kann. Hierdurch wird ein Auftreten von Feuchtigkeitsniederschlag auf der Scheibeninnenseite verhindert bzw. sehr rasch abgebaut. Eine Beschlagtendenz kann dabei insbesondere im Regelbereich der Klimaanlage, also bei nur geringer Abweichung von der Regelvorgabe auftreten.

WO 2005/000613 PCT/EP2004/006636 - 2 -

5

10

15

20

25

30

Um eines solche Temperaturschichtung zu erzielen und gleichzeitig einen Warmluftstrom im Frontscheibenbereich zu erreichen, ist es bekannt in einer Klimatisierungseinrichtung, einen Bypasskanal vorzusehen, der nach dem Wärmetauscher abzweigt und einen so erwärmten Luftstrom an einer den Warmluftteilstrom mit dem Kaltluftteilstrom vermischenden Mischkammer vorbei in den Defrostkanal führt. Der Defrostkanal dient dabei zum Zuleiten eines Luftstromes in die einer Fahrzeugscheibe zugeordneten Defrostdüsen. Die Mischkammer ist an sich so gestaltet, dass in ihr zwar ein Mischen der beiden Teilluftströme erfolgt, aber Bereiche gegeben sind, in denen ein höherer Anteil des Kaltluftstroms gegeben ist während in anderen Bereichen der Warmluftstromanteil erhöht ist. Je nach dem in welchem Bereich die den Fahrzeuginnenraum belüftenden Luftaustrittskanäle abzweigen, sind dennoch unterschiedliche Mischlufttemperaturen in den Luftaustrittskanälen möglich, was ein Erzeugen einer Temperaturschichtung im Fahrzeuginnenraum ermöglicht. Weiter oben im Fahrzeug mündende Luftaustrittskanäle weisen dabei geringere Mischlufttemperaturen auf als im Fußraum mündenďe.

Derartige Klimatisierungseinrichtungen haben den Nachteil, dass über den Bypasskanal ständig ein konstanter Warmluftstrom zu den Defrostdüsen geführt wird, der einen Luftanteil aufweist, welcher direkt hinter dem Wärmetauscher abgezweigt wurde und somit hohe Temperatur aufweist. Dieser entlang der Fahrzeugscheibe nach oben geführte Luftstrom wirkt aber einer zu erzeugenden Temperaturschichtung im Fahrzeug entgegen, die eine niedere Lufttemperatur im Kopfbereich der Fahrzeuginsassen vorsieht.

Dieser Nachteil wirkt sich insbesondere dann aus, wenn der Luftstrom, der durch die Defrostdüsen geführt wird, gering ist, also die Defrostfuntion ausgeschaltet ist und auch zum Erzeugen der Soll-Temperaturschichtung im Fahrzeuginnenraum kein großer Volumenstrom erforderlich ist. Dann ist der Anteil des Warmluftstromes am gesamten Luftstrom des Defrostkanals hoch und bestimmt weitgehend dessen Temperatur. An den Defrostdüsen tritt ein warmer Luftstrom aus, dessen Temperatur höher ist als für ein sicheres Erzeugen beschlagfreier Scheiben erforderlich ist, einem Kühlen des Fahrzeu-

WO 2005/000613 PCT/EP2004/006636 - 3 -

5

10

15

20

25

30

35

ginnenraumes entgegenwirkt und eine angestrebte Temperaturschichtung im Fahrzeuginnenraum stört.

Aufgabe der Erfindung ist es gattungsgemäß zugrunde gelegte Klimatisierungseinrichtungen dahingehend zu verbessern, dass durch das Aufrechterhalten beschlagfreier Scheiben eine gewünschte Temperaturschichtung im Fahrzeuginnenraum möglichst wenig gestört wird.

Diese Aufgabe wird bei zugrunde legen einer gattungsgemäßen Klimatisierungseinrichtung erfindungsgemäß durch eine Klimatisierungseinrichtung gemäß der Erfindung gelöst.

Eine Klimatisierungseinrichtung weist zum Erzeugen eines Luftstromes ein Gebläse auf. Stromabwärts dieses Gebläses ist ein Verdampfer angeordnet, an den sich ein Verteilerraum anschließt, in dem der Luftstrom mittels Steuerklappen auf einen ersten Strömungskanal und einen zweiten Strömungskanal aufteilbar ist, wodurch ein erster und einen zweiter Teilluftstrom erzeugbar ist. Der erste Strömungskanal mündet in eine Mischkammer ein, während in dem zweiten Strömungskanal ein Wärmetauscher zum Erwärmen des zweiten Teilluftstroms angeordnet ist und erst stromabwärts des Wärmetauschers in der Mischkammer mündet.

In der Mischkammer ist aus dem ersten und zweiten Teilluftstrom ein Mischluftstrom erzeugbar, wobei von der Mischkammer Luftaustrittskanäle in unterschiedliche Bereiche des Fahrzeuginnenraums führen. Mischkammerseitig sind den Luftaustrittskanälen Schaltklappen zugeordnet, welche den Luftaustrittsstrom von der Mischkammer durch den zugeordneten Luftaustrittskanal steuern. Wenigstens einer der Luftaustrittskanäle ist ein Defrostkanal,
welcher dem Erzeugen eines Luftstroms unmittelbar entlang der Innenseite
einer Fahrzeugscheibe des Fahrzeugs dient und an einer der Fahrzeugscheibe zugeordneten Defrostdüse austritt. Einem Defrostkanal ist wenigstens ein Bypasskanal zugeordnet, der stromabwärts des Wärmetauschers
beginnend vom zweiten Strömungskanal stromaufwärts der Mischkammer
abzweigt und unmittelbar in den Defrostkanal mündet und von einem
Warmluftstrom durchströmbar ist.

Erfindungsgemäß ist dabei vorgesehen, dass jedem Bypasskanal eine Mischklappe zum Steuern des Warmluftstromes durch den Bypasskanal zugeordnet ist.

5

Durch diese Maßnahme wird erreicht, dass der Volumenstrom an Warmluft durch den Bypasskanal steuerbar ist. Somit wird der Anteil am Luftstrom durch die Defrostdüse, welcher aus dem Bypasskanal stammt, an den Betriebszustand der Klimaanlage anpassbar. Hierdurch wird es ermöglicht den Luftstrom durch den Defrostkanal gegenüber dem Luftstrom, welcher durch die Düsen austritt, welche in den oberen Bereich des Fahrzeuginnenraums einströmen, erhöht ist, diese erhöhte Temperatur gleichzeitig nicht unnötig dem Erzeugen der gewollten Temperaturschichtung im Fahrzeuginnenraum entgegenwirkt.

15

20

25

10

Gemäß einer vorteilhaften Ausgestaltung der Erfindung ist die Stellung der Mischklappe an die Stellung der den Luftstrom in den ersten und zweiten Teilluftstrom aufteilenden Steuerklappen gekoppelt. Durch diese Kopplung wird laufend ein passendes Verhältnis von Luftstrom im Bypasskanal zu dem aus der Mischkammer kommenden Luftstrom im Defrostkanal erzeugt. Dieses Verhältnis ist an die Temperaturmischung aus Warmluft und Kaltluft in der Mischkammer und somit der Temperatur in den Luftaustrittskanälen gekoppelt. Gleichzeitig ist es nicht erforderlich, für das Ermitteln einer Sollstellung der Mischklappe zusätzliche Messgrößen zu erfassen und diese in einer Steuerung zu verarbeiten. Dies bewirkt ohne Einschränkung der Funktionsfähigkeit eine Minderung des mit dem Einbau einer Mischklappe verbundenen zusätzlichen Aufwandes und der Kosten.

30

35

Es entspricht einer weiteren vorteilhaften Ausgestaltung, wenn Mischklappe und Steuerklappen auf einer gemeinsamen Schwenkachse angeordnet sind. Diese Maßnahme reduziert den baulichen Aufwand, der für das zusätzliche Bereitstellen einer Mischklappe neben den Steuerklappen erforderlich ist, insbesondere die Anzahl von Durchtrittsstellen durch Wandungen, welche auch hinsichtlich der Geräuschentwicklung in der Klimatisierungseinrichtung problematisch sein können und daher besonderer Aufmerksamkeit bedürfen.

WO 2005/000613 PCT/EP2004/006636 - 5 -

Gemäß einer vorteilhaften Ausgestaltung der Erfindung werden die wenigstens eine Mischklappe und die Steuerklappen mittels eines gemeinsamen Stellers angetrieben. Diese Maßnahme bewirkt ebenfalls eine Reduktion des mit dem Einbau der Mischklappe verbundenen zusätzlichen Aufwandes.

Gemäß ein weiteren vorteilhaften Ausgestaltung der Erfindung ist vorgesehen, dass Mischklappe und Steuerklappen mittels eines gemeinsamen Stellers angetrieben werden, wobei zwischen Mischklappe und Steuerklappen ein Übersetzungsgetriebe angeordnet ist, derart, dass die Winkelbewegung der Mischklappe zur Winkelbewegung der Steuerklappen in einem fest vorgegebenen Verhältnis steht. Diese Maßnahme ermöglicht es die Bewegung der wenigstens einen Mischklappe an die Bewegung der Steuerklappen zu koppeln ohne dass notwendigerweise der Stellweg beider gleich groß ist. Es wird insbesondere eine Anpassung an die Durchströmung und die Abmessungen des wenigstens einen Bypasskanals, in welchem die Mischklappe angeordnet ist, ermöglicht. Dies erlaubt eine große Flexibilität in der Gestaltung und Dimensionierung von Bypasskanal und zugeordneter Mischklappe ohne dass gleichzeitig ein gesonderter Steller für Mischklappen erforderlich wird.

Es entspricht einer vorteilhaften Ausgestaltung der Erfindung, wenn der erste Strömungskanal als ein Überströmkanal bezüglich dem zweiten Strömungskanal ausgebildet ist, wobei das Verhältnis zwischen erstem und zweitem Teilluftstrom über die im Bereich des Beginns von erstem und zweitem Strömungskanal angeordneten Steuerklappen bestimmbar ist. Dabei wird gemäß der vorteilhaften Weiterbildung jeder Bypasskanal so geführt, dass er den ersten Strömungskanal durchsetzt, wobei der erste Strömungskanal insbesondere im Bereich der Steuerklappen vom Bypasskanal durchsetzt wird. Diese Anordnung ermöglicht es insbesondere die Mischklappen und die Steuerklappen unmittelbar benachbart zueinander anzuordnen. Insbesondere ist dies dann förderlich, wenn Steuerklappe und Mischklappe auf einer gemeinsamen Schwenkachse angeordnet sind und/oder mittels eines gemeinsamen Stellers angetrieben werden.

# WO 2005/000613 PCT/EP2004/006636 - 6 -

5

10

15

20

25

30

Gemäß einer weiteren vorteilhaften Ausgestaltung der Erfindung ist es vorgesehen, dass Mischklappe und Steuerklappe auf einer gemeinsamen Schwenkachse angeordnet sind, wobei sich die Mischklappe in Bereichen erstreckt, in denen der Bypasskanal verläuft, während in den übrigen Bereichen die Steuerklappe ausgebildet ist. Dies entspricht dem Wunsch nach kostengünstiger baulicher Gestaltung der Klimatisierungseinrichtung. Gemäß weiterführender vorteilhafter Ausbildung kann es dabei vorgesehen sein, dass die Klappen sich in axialer Richtung der gemeinsamen Schwenkachse erstrecken und im Querschnitt hierzu gewölbt sind. Die Oberflächenwölbung der von Steuerklappen und wenigstens einer Mischklappe ermöglicht vorteilhafte konstruktiver Eigenschaften der Gestaltung der Klappen mit gleichzeitig verbesserter Führung des Luftstromes und Lage bzw. Ausrichtung von Dichtflächen zu vereinbaren. Hierbei entsprich es einer vorteilhaften Ausbildung, wenn die Klappen über sich kreissegmentförmig aufweitende, vorzugsweise auch randständig angeordnete Schwenkarme an der Schwenkachse angelenkt sind. Eine andere vorteilhafte Weiterbildung sieht vor, dass die Klappen, die als Mischklappe dienen und einem Bypasskanal zugeordnet sind, konvex gewölbt sind. Die Klappen, die als Steuerklappe dienen und der Aufteilung des Luftstromes in ersten und zweiten Teilluftstrom dienen, können gemäß Ausgestaltungen der Erfindung konkav gewölbt sein.

Ein erfindungsgemäßes Verfahren zum Betreiben einer insbesondere erfindungsgemäßen Klimatisierungseinrichtung eines Fahrzeugs, sieht vor, dass der in einem Bypasskanal einströmende Luftstrom mittels einer Luftklappe gesteuert ist, wobei der Bypasskanal in einem Strömungskanal angeordnet ist. Dabei wird gemäß vorteilhafter Ausgestaltung die Stellung der Luftklappe an die Stellung der den Luftstrom in einen ersten und zweiten Teilluftstrom aufteilenden Steuerklappen gekoppelt, wobei die Kopplung insbesondere mechanisch ausgebildet ist und die Stellbewegung vorteilhafter Weise über einen gemeinsamen Steller bewirkt wird.

Im Übrigen wird die Erfindung nachfolgend an Hand des in der Zeichnung dargestellten Ausführungsbeispiels näher erläutert, dabei zeigt:

5

10

15

35

Fig. 1a, 1b: Querschnittsdarstellungen durch eine erfindungsgemäße Klimatisierungseinrichtung im Bereich neben einem Bypasskanal bzw. im Bereich des Bypasskanals bei durch Steuerklappen verschlossenen ersten Strömungskanal;

Fig. 2a, 2b: Querschnittsdarstellungen durch eine erfindungsgemäße Klimatisierungseinrichtung im Bereich neben einem Bypasskanal bzw. im Bereich des Bypasskanals bei durch Steuerklappen teilgeöffneten ersten Strömungskanal; und

- Fig. 3a, 3b: Querschnittsdarstellungen durch eine erfindungsgemäße Klimatisierungseinrichtung im Bereich neben einem Bypasskanal bzw. im Bereich des Bypasskanals bei durch Steuerklappen verschlossenen zweiten Strömungskanal; und
  - Fig. 4 in schematischer perspektivischer Darstellung ein Klappenelement, das sowohl Mischklappe als auch Steuerklappe umfasst, sowie die zugehörigen Bypasskanäle.
- Die drei Figurenpaare der Fig. 1a,1b; 2a,2b; 3a,3b zeigen jeweils eine Schnittdarstellungung durch eine erfindungsgemäße Klimatisierungseinrichtung. Die mit a bezeichneten Figuren zeigen dabei immer einen Schnitt durch den Bereich außerhalb eines Bypasskanals, während die mit b bezeichneten Figuren den Schnitt im Bereich des Bypasskanals zeigen, wobei die Klappenstellung gleicher Figuren einander entsprechen. Die Position des Bypasskanals in der Klimatisierungseinrichtung ist wählbar. Es können auch mehr als ein Bypasskanal vorgesehen sein, wobei dann jeder Bypasskanal eine Mischklappe aufweist. Der Bypasskanal kann dabei insbesondere einseitig oder beidseitig lateral an der Klimatisierungseinrichtung oder aber mittig ausgebildet sein.

Die Figuren zeigen eine Klimatisierungseinrichtung 10 in Querschnittsdarstellung. Innerhalb des Gebläsegehäuses 11 ist ein nicht dargestelltes Gebläse, ein Radiallüfter angeordnet, der in der Senkrechten zur Schnittebene Luft ansaugt.

Die vom Radiallüfter geförderte Luft durchströmt zunächst den Luftfilter 12 und dann den Verdampfer 13, in dem die Luft abgekühlt wird. Stromabwärts des Verdampfers 13 schließt sich der Verteilerraum 14 an. In den Bereichen, in denen sich ein Bypasskanal 30 erstreckt, verschließt eine Wandung 31 des Bypasskanals 20 den ersten Strömungskanal 15 bis auf einen Schlitz 32 durch welchen hindurch die die Mischklappe 33 geführt ist, wobei die Führung fluiddicht sein kann um Leckageströmungen zu vermeiden. In den Bereichen neben dem Bypasskanal führt der erste Strömungskanal 15 direkt in die Mischkammer 18.

Der zweite Strömungskanal 16 führt von dem Verteilerraum 14 über den Wärmetauscher 17 in die Mischkammer 18. Die in den drei Figuren in unterschiedlichen Stellungen, den beiden Endlagen und einer Zwischenstellung gezeigte Schaltklappen 34 bestimmt mit ihrer Stellung das Verhältnis zwischen dem geöffneten Strömungsquerschnitt von erstem Strömungskanal 15 zu zweitem Strömungskanal 16 und somit den Anteil des vom Verdampfer 13 kommenden Volumenstromes, der nicht über den Wärmetauscher 17 geführt wird. Damit wird die sich einstellende Temperatur der sich ergebenden Mischluft in der Mischkammer 18 gesteuert bzw. geregelt.

Von der Mischkammer 18 führen mehrere Luftaustrittskanäle 19 weg, wobei jedem dieser Kanäle eine Schaltklappe 20 zugeordnet ist, durch welche die Größe des Luftstroms in den entsprechenden Luftaustrittskanal 19 steueroder regelbar ist. Zum Erzielen einer Temperaturschichtung im Fahrzeug zweigen die Luftaustrittskanäle 19 an Stellen mit unterschiedlichem Mischungsverhältnis zwischen Luft aus erstem und zweitem Strömungskanal 15,16 ab, so dass unterschiedliche Temperaturen der Mischströme gegeben sind.

30

35

5

10

15

20

25

Einer der Luftaustrittskanäle ist der so genannte Defrostkanal 21. Dieser führt zu den Defrostdüsen welche unmittelbar im Bereich einer Scheibe, insbesondere der Frontscheibe eines Fahrzeugs angeordnet sind und dem schnellen Aufheizen der Scheibe bzw. dem Befreien der Scheibe von Beschlag durch kondensierenden Wasserdampf dient. Dabei zweigt der Deschlag

WO 2005/000613 PCT/EP2004/006636

5

10

15

20

25

30

35

frostkanal 21 an einer Stelle ab, der einen hohen Anteil Luft aus dem ersten Strömungskanal aufweist und damit relativ kühl ist. Dies ist für die Aufheizund Beschlagvermeidungsfunktion hinderlich aber auch konstruktionsbedingt. Daher ist der Bypasskanal 30 vorgesehen, der im zweiten Strömungskanal 16 abzweigt und im Defrostkanal 21 direkt vor der entsprechenden Schaltklappe 21 mündet. Hierdurch wird dem Luftstrom im Defrostkanal 21 ein erhöhter Warmluftanteil zugeführt. Über die Stellung der Mischklappe 33 ist dabei der Volumenstrom durch den Defrostkanal 21 veränderbar, weil der freie Strömungsquerschnitt von der Mischklappenstellung abhängig ist. Die dem Defrostkanal 21 zugeordnete Schaltklappe 20 steuert dabei die Größe des Volumenstromes durch den Defrostkanal 21, nicht jedoch den Anteil des Volumenstromes aus dem Bypasskanal 30 darin.

Dabei sind in der dargestellten Ausführungsform die Mischklappe 33 und die Schaltklappe 34 auf einer gemeinsamen Schenkachse 35 angeordnet, wobei die Klappen gewölbte Oberflächen 37 aufweisen und über sich radial aufweitende Schenkarme 36 an der Schwenkachse 35 angelegt sind. Die Schwenkarme 36 weisen dabei zumindest eine teilweise geschlossene Seitenfläche auf, die eine Trennfunktion zwischen Bypasskanal 30 und erstem Strömungskanal 15 hat. Somit ist die Stellung der Mischklappe 33 unmittelbar an die Stellung der Schaltklappe 34 gekoppelt und diese sind zusammen durch Verdrehen der Schwenkachse gegenüber dem Gehäuse mittels eines Stellers 38, wie in den Figuren 1 bis 3, gezeigt lageveränderbar.

Ist wie in den Fign. 1 gezeigt, der erste Strömungskanal 15 geschlossen, so wird die gesamte Luftströmung über den Wärmetauscher 17 geführt und dort erwärmt. Der Bypasskanal 30 ist dann maximal geöffnet und ein hoher Volumenstromanteil Warmluft wird dem Defrostkanal 21 zugeführt. Dies führt zu einer relativ hohen Lufttemperatur im Defrostkanal 21 und einem schnellstmöglichen Erwärmen der zugeordneten Fensterscheibe bzw. Frontscheibe und somit zu beschlag- und vereisungsfreier Scheibe.

Ist wie in Fign.3 gezeigt, der erste Strömungskanal 15 geöffnet, so wird die gesamte Luftströmung über den ersten Strömungskanal 15 und damit am Wärmetauscher 17 vorbei geführt. Der Bypasskanal 30 ist dann verschlos-

WO 2005/000613 PCT/EP2004/006636 - 10 -

5

10

15

20

25

30

35

sen und dem Defrostkanal 21 wird keine erwärmte Luft aus dem Bypasskanal 30 zugeführt. Dies führt zu einer relativ niedrigen Lufttemperatur im Defrostkanal 21 und ein rasches Abkühlen des Innenraumes sowie das Erzeugen einer günstigen Luftschichtung im Fahrzeuginnenraum werden gefördert.

In der in Fign. 2 dargestellten Zwischenstellung werden jeweils Teilströme erzeugt. Damit wird über den Bypasskanal 30 ein geringer Warmluftvolumenstrom zum Defrostkanal 21 geführt, dieser weist zwar gegenüber der ansonsten durch ihn durchströmenden Luft eine erhöhte Temperatur auf, diese ist aber nicht so stark erhöht, wie wenn der Bypasskanal frei durchströmbar wäre. Hierdurch wird im Bereich der dem Defrostkanal 21 zugeordneten Scheibe eine erwärmte Luft zugeführt, die dennoch die Temperaturschichtung im Fahrzeug nicht unnötig stark stört. Der Grad der Erwärmung wird durch die Stärke der gewünschten Temperaturänderung beeinflusst, aus der die Stellung der Schaltklappe 34 bestimmt wird.

Die Figur 4 zeigt in perspektivischer Darstellung ein Klappenelement, das Mischklappe 33 und Schaltklappe 34 vereint. Dabei ist das Mischklappensegment 33 konvex gewölbt, während das Schaltklappensegment 34 konkav gewölbt ist. Die ellipsenförmige Linse zwischen Schaltklappensegment 34 und Mischklappensegment 33 bildet eine Wandung 31 die auch für die fluidische Trennung zwischen dem Bypasskanal 30 und dem ersten Strömungskanal 15 in diesem Bereich, in dem auch der Schlitz 31 im Bypasskanal 30 verläuft, sorgt. Dabei kann diese Wandung auch Teil eines sich radial nach außen weitenden Schwenkarms 36 sein. In der dargestellten Ausführungsform sind die Schwenkarme 36 jedoch als getrennt davon ausgebildete Stege ausgeführt. Die Fig. 4 zeigt dabei zwei lateral angeordnete Bypasskanäle 31, die je eine Mischklappe 33 aufweisen, wobei dazwischen sich der erste Strömungskanal 16 erstreckt, der mittels zweier darin angeordneten Schaltklappen 34 verschließbar ist. Dabei ist der Steller 38, der für das Erzeugen der Stellbewegung der Klappen zuständig ist in dieser Figur gestrichelt angedeutet. Der Steller 38 wird dabei von einer entsprechenden Steuereinheit angesteuert, durch die auch erfindungsgemäße Verfahren durchgeführt werden.

5

35

#### Patentansprüche

1. Klimatisierungseinrichtung für Fahrzeuge, 10 mit einem Gebläse zum Erzeugen eines Luftstromes, einem stromabwärts des Gebläses angeordneten, vom Luftstrom durchströmten Verdampfer, einem dem Verdampfer nachgeordneten Verteilerraum, in dem der Luftstrom mittels Steuerklappen auf einen er-15 sten Strömungskanal und einen zweiten Strömungskanal aufteilbar ist, wodurch ein erster und einen zweiter Teilluftstrom erzeugbar ist, wobei der erste Strömungskanal in eine Mischkammer einmündet. 20 während in dem zweiten Strömungskanal ein Wärmetauscher zum Erwärmen des zweiten Teilluftstroms angeordnet ist und der zweite Strömungskanal stromabwärts des Wärmetauschers in der Mischkammer mündet. wobei in der Mischkammer aus dem ersten und zweiten Teil-25 luftstrom ein Mischluftstrom erzeugbar ist, wobei von der Mischkammer Luftaustrittskanäle in unterschiedliche Bereiche des Fahrzeuginnenraum führen, wobei mischkammerseitig Schaltklappen den Luftaustrittskanalen zugeordnet sind, welche den Luftaustrittsstrom von Mischkammer durch den zuge-30 ordneten Luftaustrittskanal steuern, wobei wenigstens einer der Luftaustrittskanäle der Defrostkanal ist, welcher dem Erzeugen eines Luftstroms unmittelbar an der Innenseite einer Fahrzeugscheibe, wie insbe-

sondere der Frontscheibe, des Fahrzeugs dient und an ei-

5

10

15

20

25

30

35

ner der Fahrzeugscheibe zugeordneten Defrostdüse austritt,

 in welchem wenigstens ein Bypasskanal angeordnet ist, der stromabwärts des Wärmetauschers beginnend vom zweiten Strömungskanal stromaufwärts der Mischkammer abzweigt und unmittelbar in dem Defrostkanal mündet und von einem Warmluftstrom durchströmbar ist

dadurch gekennzeichnet, dass

jedem Bypasskanal eine Mischklappe zum Steuern des Warmluftstromes durch den Bypasskanal zugeordnet ist.

- Klimatisierungseinrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die Stellung der Mischklappe an die Stellung der den Luftstrom in den ersten und zweiten Teilluftstrom aufteilenden Steuerklappen gekoppelt ist.
- 3. Klimatisierungseinrichtung nach einem der Ansprüche 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, dass Mischklappe und Steuerklappen auf einer gemeinsamen Schwenkachse angeordnet sind.
- 4. Klimatisierungseinrichtung nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass Mischklappe und Steuerklappen mittels eines gemeinsamen Stellers angetrieben werden.
- 5. Klimatisierungseinrichtung nach Anspruch 4, dadurch gekennzeichnet, dass Mischklappe und Steuerklappen mittels eines gemeinsamen Stellers angetrieben werden, wobei zwischen Mischklappe und Steuerklappen ein Übersetzungsgetriebe angeordnet ist, derart, dass die Winkelbewegung der Mischklappe zur Winkelbewegung der Steuerklappen in einem festen Verhältnis steht.
- 6. Klimatisierungseinrichtung nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass der erste Strömungskanal als ein Überströmkanal bezüglich dem zweiten Strömungskanal aus-

gebildet ist innerhalb dessen Verlaufs die Steuerklappen angeordnet sind, wobei das Verhältnis zwischen erstem und zweitem Teilluftstrom über die im Bereich des Beginns von erstem und zweitem Strömungskanal angeordneten Steuerklappen bestimmbar ist.

5

Klimatisierungseinrichtung nach Anspruch 6, dadurch gekennzeichnet, dass jeder Bypasskanal so geführt ist, dass er den ersten Strömungskanal durchsetzt, wobei der erste Strömungskanal insbesondere im Bereich der Steuerklappen vom Bypasskanal durchsetzt wird.

10

8. Klimatisierungseinrichtung nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass Mischklappe und Steuerklappe auf einer gemeinsamen Schwenkachse angeordnet sind, wobei sich die Mischklappe in Bereichen erstreckt, in denen der Bypasskanal verläuft, während in den übrigen Bereichen die Steuerklappe ausgebildet ist.

20

15

 Klimatisierungseinrichtung nach Anspruch 8, dadurch gekennzeichnet, dass die Klappen sich in axialer Richtung der gemeinsamen Schwenkachse erstrecken und im Querschnitt hierzu gewölbt sind.

25

10. Klimatisierungseinrichtung nach Anspruch 9, dadurch gekennzeichnet, dass die Klappen über sich kreissegmentförmig aufweitende, vorzugsweise auch randständig angeordnete Schwenkarme an der Schwenkachse angelenkt sind.

30

11. Klimatisierungseinrichtung nach einem der Ansprüche 9 oder 10, dadurch gekennzeichnet, dass die Klappen, die als Mischklappe dienen und einem Bypasskanal zugeordnet sind, konvex gewölbt sind.

12. Klimatisierungseinrichtung nach einem der Ansprüche 9 bis 11, dadurch gekennzeichnet, dass die Klappen, die als Steuerklappe PCT/EP2004/006636 - 14 -

dienen und der Aufteilung des Luftstromes in ersten und zweiten Teilluftstrom dienen, konkav gewölbt sind.

WO 2005/000613

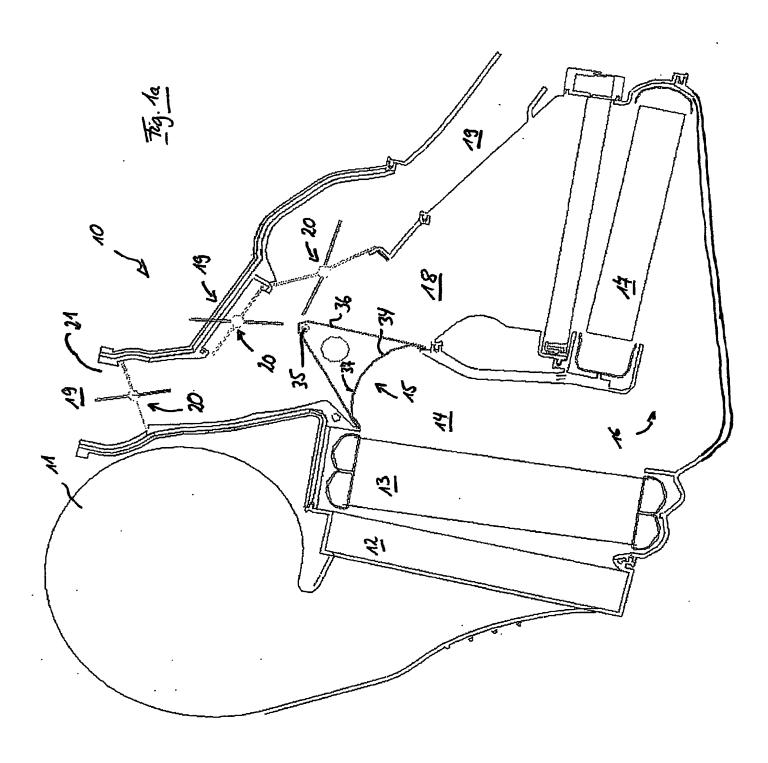
5

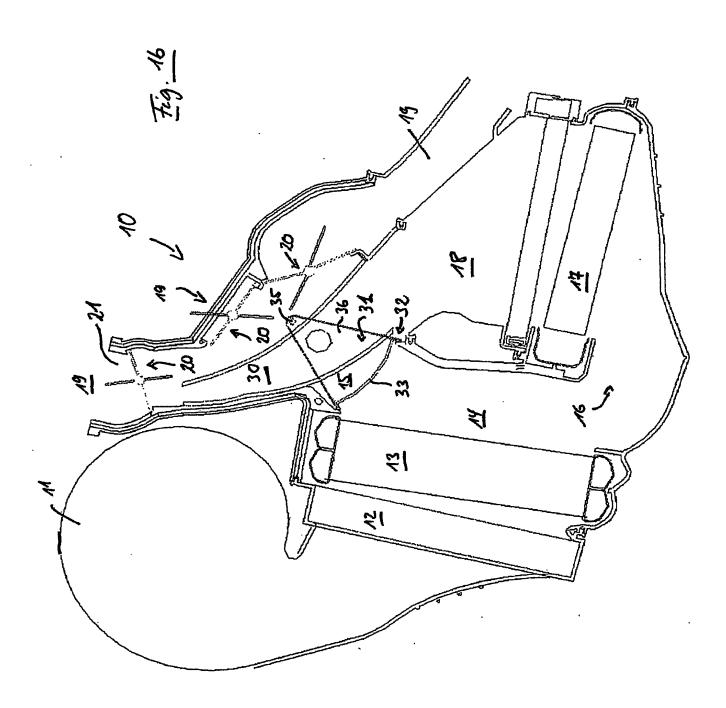
10

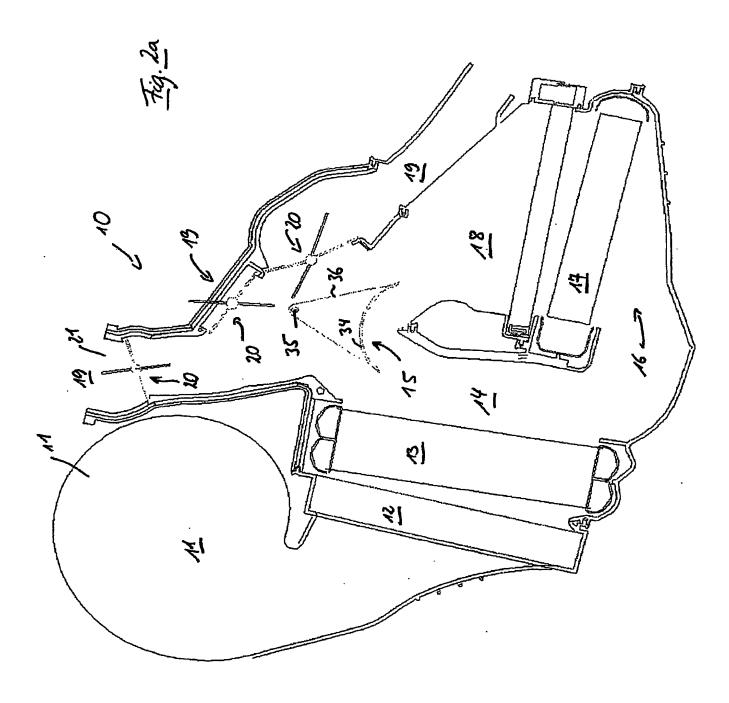
15

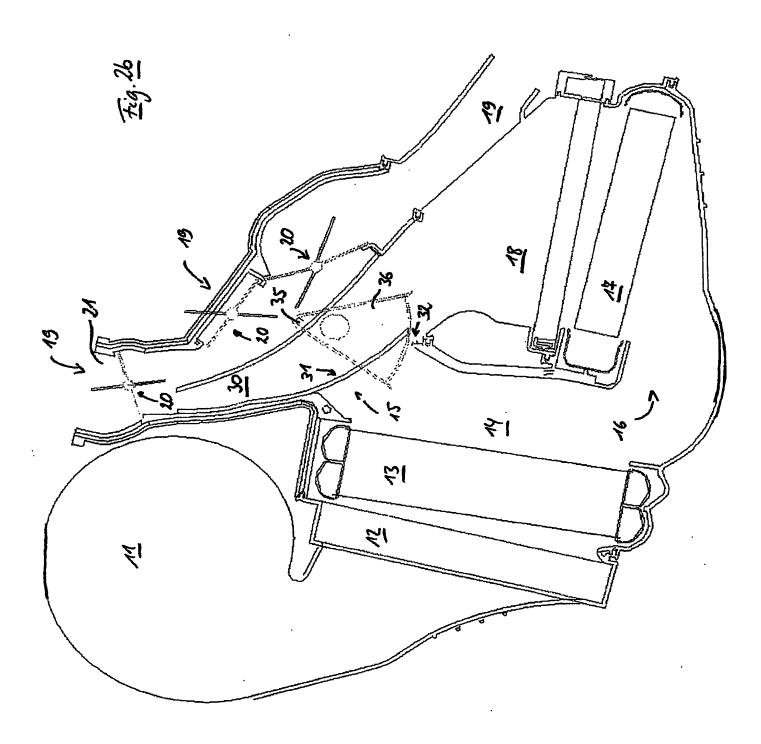
20

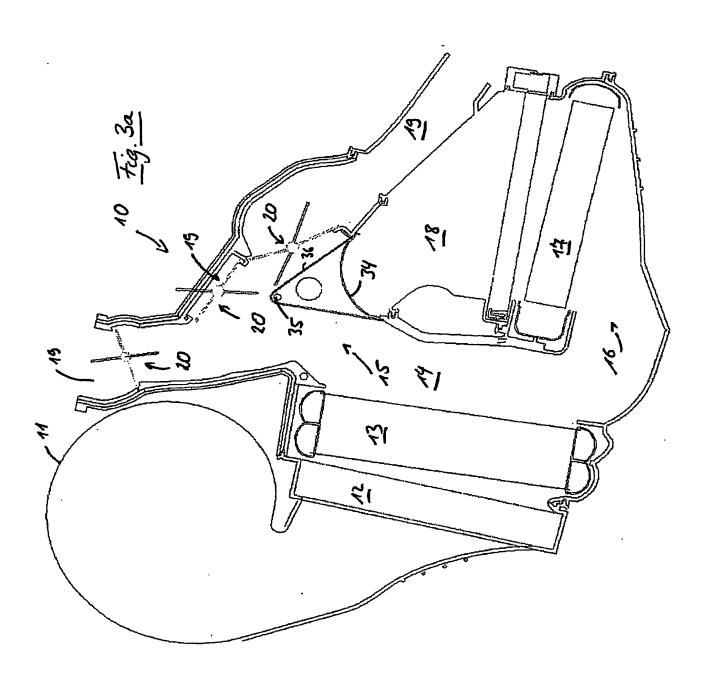
- 13. Verfahren zum Betreiben einer Klimatisierungseinrichtung eines Fahrzeugs, insbesondere mit einer Klimatisierungseinrichtung nach einem der vorhergehenden Ansprüche, mit einem in einem Strömungskanal angeordneten Bypasskanal, dadurch gekennzeichnet, dass der in einen Bypass-Kanal einströmende Luftstrom mittels einer Luftklappe gesteuert ist.
- 14. Verfahren nach Anspruch 13, dadurch gekennzeichnet, dass die Stellung der Luftklappe eines Bypass-Kanals an die Stellung der den ersten und zweiten Teilluftstrom aufteilenden Steuerklappen gekoppelt ist, wobei die Kopplung insbesondere mechanisch ausgebildet ist.
  - 15. Verfahren nach Anspruch 14, dadurch gekennzeichnet, dass die Stellbewegung der Luftklappe durch den Steller der Steuerklappen mit bewirkt wird.

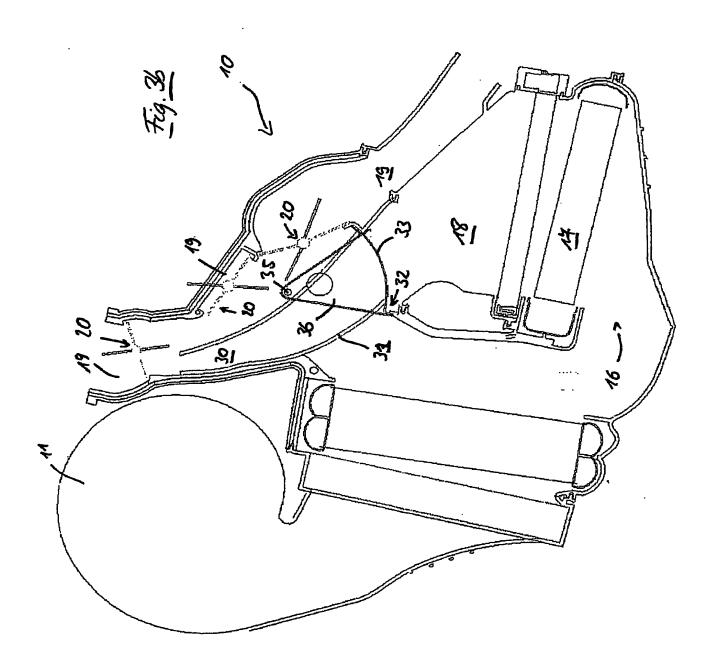


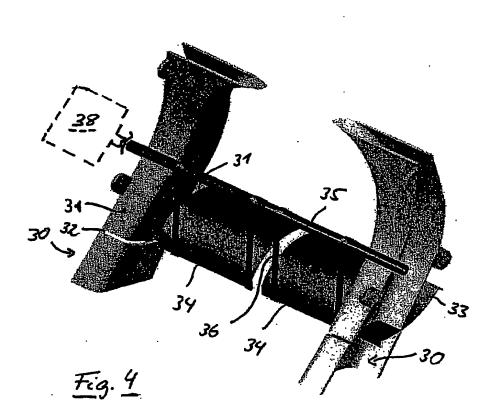




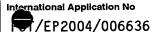








#### INTERNATIONAL SEAROR REPORT



A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC 7 B60H1/00 According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC **B. FIELDS SEARCHED** iviinimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) IPC 7 **B60H** Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used) EPO-Internal, PAJ C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Category ° Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Relevant to claim No. DE 195 01 593 A (VALEO THERMIQUE X 1 - 15HABITACLE) 27 July 1995 (1995-07-27) the whole document X FR 2 737 156 A (VALEO CLIMATISATION) 1,13 31 January 1997 (1997-01-31) abstract; figures X PATENT ABSTRACTS OF JAPAN 1,13 vol. 1999, no. 05, 31 May 1999 (1999-05-31) -& JP 11 048747 A (MITSUBISHI HEAVY IND LTD), 23 February 1999 (1999-02-23) abstract; figures -/--Further documents are listed in the continuation of box C. Patent family members are listed in annex. ° Special categories of cited documents: "T" later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the \*A\* document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance "E" earlier document but published on or after the international "X" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone filing date \*L\* document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such docu-"O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means ments, such combination being obvious to a person skilled document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed "&" document member of the same patent family Date of the actual completion of the international search Date of mailing of the international search report 19 October 2004 28/10/2004 Name and mailing address of the ISA Authorized officer European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL -- 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Endrizzi, S

Fax: (+31-70) 340-3016

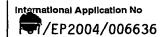
### INTERNATIONAL SEARCH REPURT



	(Continuation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT				
	ation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT  Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.			
Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Tions and the state of the stat			
A	FR 2 765 526 A (VALEO CLIMATISATION) 8 January 1999 (1999-01-08) page 8, line 35 - page 10, line 21; claims 8-10	1,11-13			
Α	WO 01/08911 A (VALEO CLIMATISATION) 8 February 2001 (2001-02-08) page 9, line 2 - page 10, line 21; figures 4,5	1,11-13			
A	FR 2 710 878 A (VALEO THERMIQUE HABITACLE) 14 April 1995 (1995-04-14) abstract; figures	1,13			

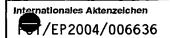
#### IN I EKNATIONAL SEARCH REFURI





Patent document cited in search report		Publication date		Patent family member(s)	Publication date
DE 19501593	A	27-07-1995	FR DE	2715352 A1 19501593 A1	28-07-1995 27-07-1995
FR 2737156	A	31-01-1997	FR	2737156 A1	31-01-1997
JP 11048747	Α	23-02-1999	NONE		
FR 2765526	Α	08-01-1999	FR	2765526 A1	08-01-1999
WO 0108911	A	08-02-2001	FR BR CN DE DE DE EP ES ES WO ZA	2796335 A1 0006910 A 1126671 B 10033732 A1 20023095 U1 60001482 D1 60001482 T2 1109689 A1 1277605 A1 2173824 T1 2174714 A1 0108911 A1 200101984 A	19-01-2001 12-06-2001 05-11-2003 18-01-2001 23-01-2003 03-04-2003 27-06-2001 22-01-2003 01-11-2002 01-11-2002 08-02-2001 04-10-2001
FR 2710878		14-04-1995	FR	2710878 A1	14-04-1995

#### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT



A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES IPK 7 B60H1/00

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

#### B. RECHEHCHIERTE GEBIETE

Recherchlerter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole)

IPK 7 B60H

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, PAJ

C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	DE 195 01 593 A (VALEO THERMIQUE HABITACLE) 27. Juli 1995 (1995-07-27) das ganze Dokument	1-15
Х	FR 2 737 156 A (VALEO CLIMATISATION) 31. Januar 1997 (1997-01-31) Zusammenfassung; Abbildungen	1,13
<b>X</b>	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN Bd. 1999, Nr. 05, 31. Mai 1999 (1999-05-31) -& JP 11 048747 A (MITSUBISHI HEAVY IND LTD), 23. Februar 1999 (1999-02-23) Zusammenfassung; Abbildungen	1,13
	•	

Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen	X Siehe Anhang Patentfamilie
<ul> <li>Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen :</li> <li>"A" Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist</li> </ul>	*T* Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mil der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der
<ul> <li>"E' älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist</li> <li>"L" Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er-</li> </ul>	Erfindung zugrundellegenden Prinzips oder der ihr zugrundellegenden Theorie angegeben ist  "X" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf
scheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie	erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden  "Y" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet
ausgeführt)  "O" Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht "P" Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach	werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann nahellegend ist

Veröffentlichung, die sich aus eine mindliche Chenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht

'P' Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist

Datum des Abschlusses der Internationalen Recherche

19. Oktober 2004

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde

Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2
NL. – 2280 HV Rijswijk

Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl,
Fax: (+31–70) 340–3016

Veröffentlichung dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann nahellegend ist diese Verbindung für einen Fachmann nahellegend ist diese Verbindung für einen Fachmann nahellegend ist "&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist

Absendedatum des internationalen Recherchenberichts

Bevollmächtigter Bediensteter

Endrizzi, S

Endrizzi, S

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT



	F/EP2004/006636				
	ung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	den Teile	Betr. Anspruch Nr.		
(ategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommend	en relie	Bett. Alispidat Ni.		
A	FR 2 765 526 A (VALEO CLIMATISATION) 8. Januar 1999 (1999-01-08) Seite 8, Zeile 35 - Seite 10, Zeile 21; Ansprüche 8-10		1,11-13		
A	WO 01/08911 A (VALEO CLIMATISATION) 8. Februar 2001 (2001-02-08) Seite 9, Zeile 2 - Seite 10, Zeile 21; Abbildungen 4,5		1,11-13		
Α	FR 2 710 878 A (VALEO THERMIQUE HABITACLE) 14. April 1995 (1995-04-14) Zusammenfassung; Abbildungen		1,13		

#### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT



Angaben zu Veröffentligen, die zur selben Patentfamilie gehören

## Internationales Aktenzeichen F/EP2004/006636

Im Recherchenberic		Datum der		Mitglied(er) der	Datum der
angeführtes Patentdokument		Veröffentlichung	Patentfamilie		Veröffentlichung
DE 19501593	Α	27-07-1995	FR	2715352 A1	28-07-1995
			DE	19501593 A1	27-07-1995
FR 2737156	Α	31-01-1997	FR	2737156 A1	31-01-1997
JP 11048747	Α	23-02-1999	KEIN	=======================================	
FR 2765526	А	08-01-1999	FR	2765526 A1	08-01-1999
WO 0108911	A	08-02-2001	FR	2796335 A1	19-01-2001
			BR	0006910 A	12-06-2001
			CN	1126671 B	05-11-2003
			DE	10033732 A1	18-01-2001
			DE	20023095 U1	23-01-2003
			DE	60001482 D1	03-04-2003
			DE	60001482 T2	18-12-2003
			EP	1109689 A1	27-06-2001
			EP	1277605 A1	22-01-2003
			ES	2173824 T1	01-11-2002
			ES	2174714 A1	01-11-2002
			WO	0108911 A1	08-02-2001
			ZA	200101984 A	04-10-2001
FR 2710878	A	14-04-1995	FR	2710878 A1	14-04-1995